



**دولة فلسطين**

**وزارة المالية**

**الإدارة العامة للوازم العامة  
لجنة العطاءات المركزية**

**مطاء رقم 90 / 2019**

**توريد أجهزة طبية وأدوات جراحية  
لصالح وزارة الصحة**



دولة فلسطين

وزارة المالية

الإدارة العامة للوزار العامة

لجنة العطاءات المركزية

عطاء رقم 90 / 2019

تعلم وزارة المالية/ لجنة العطاءات المركزية عن طرح عطاء حكومي لتوريد أجهزة طبية وأدوات جراحية لصالح وزارة الصحة تبعاً للشروط والمواصفات الموضحة في كراسة ووثائق العطاء. فعلى الشركات ذات الاختصاص والمسجلة رسمياً وترغب في المشاركة في هذا العطاء مراجعة وزارة المالية/ الإدارة العامة للوزار العامة خلف محطة فارس للبترول خلال أوقات الدوام الرسمي من أجل الحصول على كراسة المواصفات ووثائق العطاء مقابل دفع مبلغ (300) شيكل غير مستردة تورد إلى خزينة وزارة المالية. آخر موعد لقبول عروض الأسعار بالظرف المختوم في صندوق العطاءات بالإدارة العامة للوزار العامة/ وزارة المالية في غزة هو الساعة العاشرة من صباح يوم الثلاثاء الموافق 2019/12/17 وتفتح المظاريف بحضور ممثلي المناقصين في نفس الزمان والمكان.

### لجنة العطاءات المركزية

ملاحظة:-

1. أجرة الإعلان في الصحف على من يرسو عليه العطاء.
2. يجب إرفاق كفالة بنكية أو شيك بنكي من البنك الوطني أو بنك الانتاج أو بنك البريد وفي حال تعذر ذلك يتم إحضار تعهد والتزام بالخصم من المستحقات معتمد من الدائرة المالية في وزارة الصحة أو الادارة العامة للخزينة بوزارة المالية بقيمة 5% من إجمالي العطاء " كتأمين دخول " ساري المفعول لمدة تسعين يوماً من آخر موعد لتقديم العروض.
3. تقدم الأسعار بالدولار وتشمل جميع أنواع الرسوم والضرائب .
4. لجنة العطاءات غير ملزمة بقبول أقل الأسعار.
5. سيتم عقد جلسة تمهيدية يوم الخميس الموافق 2019/12/5 الساعة 10:30 صباحاً بمقر دائرة المشتريات بوزارة الصحة
6. للإطلاع على الكراسة يرجى مراجعة موقع الوزارة [www.mof.gov.ps](http://www.mof.gov.ps) .
7. للمراجعة والاستفسار هاتف رقم : 0598967679

توريد أجهزة طبية 2019/ 90

## الشروط العامة

### أولاً: إعداد وتقديم العروض من قبل المتناقصين:-

1. يعد المناقص عرضه وأسعاره على الجداول والنماذج والوثائق المرفقة بدعوة العطاء بعد أن يقرأ هذه الوثائق ويتفهم جميع ما ورد فيها ويختم ويوقع كافة وثائق دعوة العطاء ويقدمها ضمن العرض كاملة على أن يتحمل كافة النتائج المترتبة على عدم قيامه بالتدقيق والاستكمال بصورة صحيحة.
2. تكتب أسعار العطاء بالدولار على أن يشمل السعر رسوم الجمارك وأجور التحزيم والتغليف ومصاريف النقل والتحميل والتنزيل والتأمين وجميع الرسوم والمصاريف الأخرى .
3. يعد المناقص عرضه مطبوعاً أو مكتوباً بالحبر الأزرق أو الأسود فقط ويحظر المحو أو التعديل أو الشطب أو الإضافة في العرض وكل تصحيح من هذا القبيل يوضع عليه خطين متوازيين بالحبر الأحمر ويعاد كتابة الصواب بالحبر الأزرق أو الأسود ويوقع بجانبه من قبل من أجرى التصويب.
4. يقدم المناقص عرضه مرفقاً به الوثائق المطلوبة مع تأمين دخول العطاء في مغلف مغلق بإحكام ويكتب عليه عطاء توريد أجهزة طبية وأدوات جراحية لصالح وزارة الصحة للمناقصة رقم 90 / 2019 وكذلك اسمه وعنوانه بالكامل ورقم الهاتف والفاكس ورقم صندوق البريد الخاصين به لترسل إليه المكاتبات المتعلقة بالعطاء وعليه تبليغ الإدارة العامة للوزارم / وزارة المالية خطياً بأي تغيير أو تعديل في عنوانه وعليه أن يكتب أيضاً اسم الدائرة التي طرحت العطاء وعنوانها وبخلاف ذلك يحق للجنة العطاءات أن تهمل العرض المقدم منه.
5. يودع العرض من قبل المناقص في صندوق العطاءات المخصص لهذا الغرض لدى الإدارة العامة قبل انتهاء المدة المحددة لذلك وكل عرض لا يودع في صندوق العطاءات قبل آخر موعد لتقديم العروض لا ينظر فيه ويعاد إلى مصدره مغلقاً .
6. يلتزم المناقص بأن يبقى العرض المقدم منه نافذ المفعول ولا يجوز له الرجوع عنه لمدة ستون يوماً من تاريخ آخر موعد لتقديم العروض.

### ثانياً: الشهادات والمستندات الرسمية المطلوبة:-

1. يرفق المناقص مع عرضه ( خاصة إذا كان يشارك لأول مرة ) الشهادات والوثائق المطلوبة منه وهي على النحو التالي:
  - صورة مصدقة عن شهادة مزاولة المهنة وكذلك السيرة الذاتية للشركة.
  - السجل التجاري أو الصناعي للشركة.
  - شهادة خلو طرف من دائرة ضريبة الدخل وضريبة القيمة المضافة.
2. على المناقص أن يرفق بعرضه النسخة الأصلية من أية كتالوجات أو نشرات أو معلومات فنية تعرف باللوازم المعروضة وكذلك يقدم مع عرضه العينات المطلوبة في دعوة العطاء وإذا كانت تلك العينات غير قابلة للنقل فعلياً أن يحدد مكانها والوقت الذي يمكن رؤيتها فيه وإلا يكون للجنة العطاءات عدم النظر بالعرض.

3. يحق للمناقص أن يضيف أية وثائق أو معلومات يرغب بإضافتها ويرى أنها ضرورية لتوضيح عرضه.

### **ثالثاً: تأمينات و ضمانات العطاء :**

1. **تأمين الدخول في العطاء:** يلتزم المناقص أن يرفق بعرضه سند دفع معتمد على شكل كفالة أو شيك بنكي صادر من بنك يتعامل مع السلطة الفلسطينية في غزة وموافقة وزارة المالية على ذلك بقيمة 5% من إجمالي قيمة العطاء " كتأمين دخول " ساري المفعول لمدة 3 شهور من تاريخ فتح المظاريف ولا ينظر في أي عرض غير معزز بتأمين دخول العطاء، على أن تعاد تأمينات الدخول في العطاء إلى مقدميها من المناقصين الذي لم يحال عليهم العطاء بعد مدة أسبوعين من تاريخ آخر موعد لتقديم العروض، وكذلك لمن أحيل عليهم العطاء بعد أن يقوموا بتقديم تأمين حسن التنفيذ.

2. **تأمين حسن التنفيذ:** يلتزم المتناقص الفائز بالعطاء أو بأي جزء من بنوده بتقديم تأمين حسن التنفيذ للعطاء المحال عليه بقيمة 10% من إجمالي قيمة العطاء وذلك على شكل سند دفع معتمد على شكل كفالة أو شيك بنكي صادر من بنك يتعامل مع السلطة الفلسطينية في غزة وموافقة وزارة المالية على ذلك خلال 15 يوم من تاريخ تبليغه بقرار إحالة العطاء عليه من قبل الإدارة العامة للوازم على أن يكون ساري المفعول لمدة ثلاثة أشهر، ويعاد تأمين حسن التنفيذ إلى المتعهد بعد تنفيذ كافة الالتزامات المترتبة عليه بموجب طلب خطي تقدمه الدائرة المستفيدة للإدارة العامة للوازم بالإفراج عن التأمين (حيث يتم إصدار شيك بقيمة الكفالة من وزارة المالية).

3. **تأمين الضمانة والصيانة :** يلتزم المتناقص الفائز بالعطاء أو بأي جزء من بنوده بتقديم كفالة الصيانة/ الضمانة (بقيمة 5% من قيمة الإحالة) سارية المفعول لمدة 3 سنوات من تاريخ التوريد وذلك على شكل سند دفع معتمد على شكل كفالة أو شيك بنكي صادر من بنك يتعامل مع السلطة الفلسطينية في غزة

### **رابعاً : في حال انخفاض الاسعار أكثر من 15% وفق تقدير لجنة العطاءات المركزية يحق لوزارة**

### **المالية انهاء التعاقد أو إعادة النظر في الأسعار**

### **خامساً: فتح العطاءات وتقييمها:**

1- **لجنة فتح المظاريف:** يشكل مدير عام اللوازم العامة لجنة فتح مظاريف العطاء وتقوم هذه اللجنة بفتح العطاءات بحضور المناقصين أو ممثليهم في الزمان والمكان المحددين في دعوة العطاء بعد اتخاذ الإجراءات التالية:-

- أ- إثبات عدد المظاريف في محضر فتح المظاريف وكل عطاء يفتح مزروفه يضع رئيس اللجنة عليه وعلى مزروفه رقماً مسلسلاً على هيئة كسر اعتيادي بسطه رقم العطاء ومقامه عدد العطاءات الواردة.
- ب- ترقيم الأوراق المرفقة مع العطاء وإثبات عددها.
- ت- قراءة اسم مقدم العطاء والأسعار وقيمة التأمين الابتدائي المقدم من كل مناقص وذلك بحضور المناقصين أو ممثليهم.

ث- التوقيع من رئيس اللجنة وجميع الأعضاء الحاضرين على العطاء ومظروفه وكل ورقة من أوراقه وكذلك على محضر اللجنة بعد تدوين كافة الخطوات السابقة.

2- لجنة دراسة وتقييم العروض: يحدد مدير عام اللوازم العامة الأشخاص أو الجهات الذين تتكون منهم اللجنة الفنية التي تقوم بدراسة العروض من النواحي الفنية والمالية والقانونية وتقدم توصياتها المناسبة للجنة العطاءات المركزية بعد أخذ المعايير التالية في الاعتبار:

أ- لا ينظر في أي عرض غير معزز بتأمين دخول العطاء.

ب- تدرس العروض من الناحية الفنية بحيث تحدد المعايير الفنية وفقاً لمواصفات اللوازم المطلوبة على جدول يعد لهذه الغاية، وتخضع كافة العروض لنفس المعايير من حيث التزام المناقص بعرضه بمواصفات وشروط دعوة العطاء.

ت- يؤخذ بعين الاعتبار كفاءة المناقص من الناحيتين المالية والفنية ومقدرته على الوفاء بالتزامات العطاء وسمعته التجارية والتسهيلات التي يقدمها أو الخدمة التي يوفرها وقطع الغيار وورش الصيانة وكذلك كونه وكيل أو موزع لوكيل أو تاجر، وللجنة استبعاد عرض المناقص الذي لا تتوفر فيه كل أو بعض هذه المتطلبات.

ث- تبدأ الدراسة بالعرض الذي قدم أرخص الأسعار ثم الذي يليه حتى تتم دراسة العروض المقدمة.

ج- إذا توافرت في العرض كافة الشروط والمواصفات والجودة توصي اللجنة الفنية بالإحالة على مقدم أرخص الأسعار ومن حق اللجنة الفنية أن توصي بالترسية على أكثر من مورد للصنف الواحد بالرغم من اختلاف الأسعار.

ح- في حالة عدم توافر المتطلبات في العرض الذي يتضمن أرخص الأسعار تنتقل الدراسة إلى العرض الذي يليه بالسعر إلى أن تصل إلى العرض الذي تتوفر فيه المتطلبات للإحالة على أن تبين أسباب استبعاد العروض الأرخص بشكل واضح.

خ- إذا تساوت المواصفات والأسعار والشروط والجودة المطلوبة يفضل المناقص الذي يتضمن عرضه ميزات إضافية ثم المقدم للمنتجات المحلية، ثم المناقص المقيم بـفلسطين بصورة دائمة، ثم مدة التسليم الأقل إذا كانت سرعة التسليم لمصلحة الدائرة المستفيدة.

## **سادساً: التزامات المتعهد أو المورد:**

1. على المتعهد الذي أحيل عليه العطاء استكمال إجراءات العقد الخاص بقرار الإحالة وتوقيع الاتفاقية وما يلحقها من أوراق ومستندات بما فيها (أوامر الشراء).

2. يلتزم المتعهد بالتوريد خلال شهر من تاريخ استلامه لأمر التوريد.

3. لا يجوز للمتعهد أن يتنازل لأي شخص آخر عن كل أو أي جزء من العقد دون الحصول على إذن خطي من لجنة العطاءات التي أحالت العطاء.

4. لا يحق للمناقص أو المورد الرجوع على لجنة العطاءات بأي خسارة أو ضرر ناشئ عن تقديم عرضه في حالة إذا ما رفضت لجنة العطاءات كل العروض المقدمة إليها أو إذا لم تحل العطاء على مقدم أقل الأسعار أو إذا ألغت لجنة العطاءات دعوة العطاء في أي وقت أو أي مرحلة دون ذكر الأسباب.

5. يلتزم المورد بتسليم اللوازم وفقاً للمواصفات والشروط المتفق عليها والواردة في قرار الإحالة وكذلك العينات المعتمدة والمذكورة فيه.

### **سابعاً: الإجراءات التي تتخذ ضد المتعهد في حالة التأخير في التنفيذ أو عدم قيامه به:**

1. فرض غرامة مالية: إذا تأخر المتعهد عن توريد ما التزم به في الموعد المحدد في العقد يحق لمدير عام دائرة اللوازم العامة أن يفرض غرامة مالية لا تقل عن (1%) من قيمة اللوازم التي تأخر في توريدها عن كل أسبوع تأخير إلا إذا تبين أن التأخير في التوريد ناجم عن قوة قاهرة ، وفي جميع الأحوال على المتعهد تقديم إشعار خطي وفوري إلى الجهة المختصة بالظروف والأسباب التي أدت إلى التأخير في التوريد أو منعه من ذلك وتقديم ما يثبت ذلك.

2. الشراء على حساب المتعهد: إذا نكل المتعهد عن تنفيذ التزاماته بما فيه التزامه بالتوريد أو قصر في ذلك أو تأخر يحق لمدير عام دائرة اللوازم العامة إصدار القرار بشراء اللوازم الملتمزم بها المتعهد بنفس الخصائص والمواصفات من أي مصدر آخر على حساب هذا المتعهد ونفقاته مع تحميله فروق الأسعار والنفقات الإضافية وأية خسائر أو مصاريف أو عطل أو ضرر يلحق بالدائرة المستفيدة أو دائرة اللوازم العامة دون الحاجة إلى أي إنذار ولا يحق للمتعهد الاعتراض على ذلك.

3. استبعاد عرض المورد الذي يخل بالتزاماته أو إلغاء العقد المبرم معه: وهنا يحق للجنة العطاءات التي أحالت العطاء اتخاذ الإجراءات اللازمة بحق المتعهد بما في ذلك مصادرة قيمة التأمين المقدم من المتعهد أو أي جزء منه بشكل يتناسب مع قيمة اللوازم غير الموردة ويعتبر المبلغ في هذه الحالة إيراداً للخرينة العامة.

4. وفي جميع الأحوال يحق لدائرة اللوازم العامة تحصيل الأموال المستحقة لها في ذمة المناقص أو المورد من الأموال المستحقة لذلك المناقص أو المورد لدى الوزارات والهيئات والمؤسسات الحكومية أو من كفالاتهم.

### **ثامناً: حل الخلافات:-**

أ- في حال حدوث أي خلاف ينشأ عن تفسير أي بند من البنود السابقة أو من بنود العقد فيتم حله ودياً بالتفاوض.

ب- إذا لم يتمكن الطرفين خلال 30 يوماً من بدء مفاوضاتهما للوصول إلى حل حول أي خلاف يتعلق بالعقد يحق لأي من الطرفين حل الخلاف باللجوء إلى المحكمة المختصة وتطبيق القوانين والأنظمة المعمول بها في مناطق السلطة الوطنية الفلسطينية بهذا الشأن.

### **تاسعاً: شروط متفرقة:-**

1. إذا استعمل المناقص الغش أو التلاعب في معاملته أو ثبت عليه أنه شرع أو قام بنفسه أو بواسطة غيره بطريق مباشر أو غير مباشر على رشوة أحد موظفي أو مستخدمي السلطة أو على التواطؤ معه إضراراً بالمصلحة يلغى عقده في الحال ويصادر التأمين مع عدم الإخلال بحق الوزارة المطالبة بالتعويضات المترتبة على ذلك فضلاً عن شطب اسمه من بين المناقصين ولا يسمح له بالدخول في مناقصات للسلطة الوطنية الفلسطينية هذا فضلاً عن اتخاذ الإجراءات القضائية ضده عند الاقتضاء.

2. إذا أفلس المناقص أو المورد يحق للجنة العطاءات إلغاء التعاقد معه دون اللجوء للقضاء وكذلك مصادرة مبلغ التأمين كإيراد عام للخزينة العامة.
3. إذا توفى المناقص أو المورد جاز إلغاء العقد المبرم معه أو ما تبقى منه بتوجيه كتاب للورثة يفيد بذلك دون الحاجة إلى استصدار حكم قضائي يقضي بذلك مع رد مبلغ التأمين في هذه الحالة.

مصدر  
الورثة

## الشروط الخاصة

1. يحق للوزارة رفض أي مادة كاملة أو أي جزء من ها في حال مخالفتها للمواصفات التي تم الاتفاق عليها.
2. يتم استلام المواد الموردة من قبل لجنة الاستلام المختصة ومشكلة لهذا الغرض وفقاً للمواصفات والشروط العامة والخاصة للتعاقد الواردة في دعوة العطاء وقرار الإحالة وأمر التوريد والعينات المعتمدة والتي يتم فحصها وإجراء التجارب عليها بالطريقة التي تحددها الجهة المستفيدة أو لجنة الاستلام بموجب لجان فنية تشكل لهذا الغرض لمعرفة مدى مطابقتها للمواصفات المطلوبة ويجب كذلك إرفاق الشهادات اللازمة من قبل المورد
3. يجب على المورد العلم بأن ما يقدمه من عرض سعر ساري المفعول لمدة ستين يوماً من تاريخ اغلاق المناقصة.
4. على المورد الالتزام بالتوريد بغزة أو الجهة التي تحددها الوزارة طبقاً للشروط والمواصفات الواردة في المناقصة متضمناً النقل والتحميل والتنزيل وما يترتب علي عمليات التوريد من نفقات بالغة ما بلغت أو مصاريف علي نفقته الخاصة.
5. سوف يتم ترسية أصناف المناقصة بالتجزئة على أساس أقل الأسعار والمطابق للمواصفات المطلوبة وللوزارة الحق في زيادة الكميات المتعاقد عليها أو خفضها بنسبة 25% من إجمالي الكمية المتعاقد عليها لمجرد إشعار المورد برغبتها في ذلك وبنفس شروط ومواصفات وأسعار التوريد الواردة في العقد لكل أو بعض الأصناف خلال فترة التعاقد.
6. في جميع الأحوال تكون عروض الأسعار بالدولار وشامل للضريبة المضافة ما لم يرد نص خلاف ذلك.
7. في حال مخالفة المورد لكل أو بعض شروط التعاقد أو في حال امتناعه أو عرقلته للتوريد بما يمس بمصلحة الوزارة أو يعرض مصالحها للضرر يحق لوزارة المالية مصادرة كفالة حسن التنفيذ والرجوع عليه بالتعويض عن كل عطل أو ضرر لحق بها كما أن لها الحق في الحصول علي المواد التي يتخلف المورد عن توفيرها من المورد الذي يليه في السعر أو الشراء بالطرق التي تراها محققة لمصلحتها وإلغاء التعاقد مع ودفع فروق الأسعار مضافاً إليها 10% مصاريف إدارية من ضمانته البنكية وليس للمورد الذي خالف أي شرط من شروط التعاقد أو تخلف عن أو عرقل عمليات التوريد الحق في المطالبة بأية تعويضات أو المطالبة باسترداد كفالة حسن التنفيذ أو المطالبة بفروق الأسعار إذا تمكنت الوزارة من توفير تلك المواد بسعر أقل من سعر المناقصة الذي تم التعاقد بموجبه وفي حال عدم كفاية الضمانة لتغطية فروق الأسعار لوزارة المالية الحق في خصم أي مبالغ تتبقي من مستحقاته لديها.
8. يكون الدفع المورد لقاء ما قام بتوريده من مواد طبقاً للشروط والمواصفات الواردة بالمناقصة خلال ستون يوماً من تاريخ تقديم الفواتير والأوراق الدالة علي تمام وحسن التوريد طبقاً للشروط والمواصفات الواردة بصحيفة الشروط والمواصفات.
9. يحق للجنة العطاءات تمديد العطاء عن المدة المحددة له بما يتناسب والمصلحة العامة
10. على المشترك أن يكون على علم بأن ما يقدمه من عرض سعر ملزم به حتى الانتهاء من التوريد.

11. على المورد أن يقوم بالتوريد إلى مخازن اللوازم العامة بوزارة الصحة، وان يتحمل التحميل والتنزيل على نفقة المورد.
12. سوف يتم ترسية أصناف المناقصة على أساس اقل الأسعار المطابق للمواصفات للصنف الواحد وسوف يتم اعتبار كل صنف عطاء مستقل ويمكن للمورد التقدم بعرض سعر أو أكثر للصنف الواحد علماً بأن لجنة العطاءات غير ملزمة بأقل الأسعار.
13. الإحالة على أساس البند وللجنة المشتريات الحق بالإحالة بالطريقة التي تراها مناسبة بما لا يخالف القانون.
14. يجب على المشترك تحديد اسم الشركة المصنعة وبلد المنشأ للصنف الذي يتقدم به في المناقصة عند تحديد السعر مع تقديم كتالوج يوضح المواصفات الفنية أو عينه للاختبار وفي حال لم يتمكن من تقديم عينه مع العطاء يتعهد بتقديم عينه قبل التوريد تتطابق مع الأصناف المطلوبة.
15. يلتزم المورد بإحضار الأصناف من الشركة المصنعة وليس من أي بلد آخر على أن تكون جديدة غير مجددة ما لم يكن منصوص عليه بعرض الشركة والوزارة وافقت على ذلك كما يلتزم بتقديم شهادة المنشأ عند التوريد.
16. على المناقص أن يقدم كفالة ضمانه للأدوات الجراحية وكفالة صيانة للأجهزة الطبية بقيمة 5% سارية المفعول لمدة 3 سنوات من تاريخ التوريد والتكيب والتشغيل
17. تلتزم الشركة بتقديم ضمانه شاملة لمدة 10 سنوات من تاريخ التوريد على الأدوات الجراحية الموردة ويتضمن ذلك تعرضها للتلف أو الصدأ.
18. يجب على الشركة تسعير الأدوات الجراحية بشكل منفصل لكل أداة من مكونات الصواني الجراحية ويحق للجنة الترسية زيادة عدد كميات الأدوات أو تخفيضها أو الغاء بعضها حسب ما تراه مناسباً.
19. يتم استبدال الأدوات الجراحية التالفة أو الصدأ على حساب المورد وفي أقصى مدة ممكنة.
20. يجب على المشترك مراجعة الإدارة العامة للهندسة والصيانة ودائرة مخازن اللوازم العامة قبل تقديم عرض سعره وذلك للمعينة والتأكد من المواصفات الفنية للأصناف المطلوبة.
21. سيتم عقد جلسة تمهيدية يوم الخميس الموافق 2019/12/5 الساعة 10:30 صباحاً بمقر دائرة المشتريات بوزارة الصحة للرد على الاستفسارات الفنية من الشركات
22. يعتبر محضر الجلسة التمهيدية وثيقة رسمية من مستندات العطاء وعلى جميع الشركات المشاركة ختمه وإرفاقه ضمن كراسة العطاء المقدمة من الشركة
23. بند رقم 8 هو عبارة عن عدد 4 طاوولات عمليات لتخصصات مختلفة ولذا يجب تسعير الاكسسوارات المطلوبة بشكل منفصل وسيتم احتساب سعر الاكسسوارات المطلوبة لجميع الطاوولات وتقسيم سعرها على عدد الطاوولات المطلوبة لتحديد سعر الطاولة الواحدة .

## جدول الكميات والأسعار للأجهزة الطبية والآلات الجراحية

### حسب المواصفات المرفقة

ملاحظات	الاجمالي بالدولار	سعر الوحدة بالدولار	الكمية	الوحدة	اسم الجهاز	الرقم
			12	SET	TONSILLECTOMY / ADENOIDECTOMY SET	1
			30	عدد	PULS OXIMETE PORTABLE	2
			6	SET	SEPTORRHINOPLASTY SET	3
			100	عدد	VACUM SUCTION WALL TYPE	4
			100	عدد	OXYGEN FLOW METER WALL TYPE	5
			30	عدد	INFUSION PUMP	6
			8	عدد	ECG (12 CHANNEL)	7
			4	عدد	OPERATING TABLE ELECTRIC	8
			7	عدد	SPECTROPHOTOMETER	9
			5	عدد	CENTRIFUGE 12 TUBE	10
			3	عدد	CHEMISTRY AUTO ANALYZER	11

## المواصفات الفنية

### Item 1: Tonsillectomy Adenotomy

#### استئصال اللوز

- ✚ Manufacture: Well-known Brand Name Company from (USA, Japan, Europe) or proven and has good reputation and high efficiency in MOH.
- ✚ warranty 10 years

رقم	الاسم والوصف	عدد	سعر الوحدة	السعر الاجمالي
1	MAGAURAN plate for holding draffin bipod.	2		
2	DRAFFIN bipod 48 cm with 4 rings.	8		
3	BACKHAUS towel forceps 11cm/4½"	6		
4	BRUENINGS tongue depress.19 cm	1		
5	McIVOR mouth gag complete	1		
6	RUSSEL DAVIS tongue dep.28x 75	1		
7	RUSSEL DAVIS tongue dep.32x 75	1		
8	RUSSEL DAVIS tongue dep.37x 80	1		
9	BLOHMKE tonsil seizing forceps	1		
10	HENKE tonsil elevator 23 cm 17.0 / 5.0 mm	1		
11	YANKAUER aspiration tub 285mm/11¼"with especially large central bore 4,8mm	1		
12	GOOD tonsil scissors cvd. 19cm/7½"	1		
13	BRUENINGS tonsil snare 28 cm	1		
14	Tonsil loops 40mm sold. 100ea.	1		
15	SCHNIDT tonsil forceps 19 cm	2		
16	NAGER palate retractor 24cm	1		
17	HARTMANN Tonsil punches 13mm, 12cm	1		
18	Forceps tissue 1x2 t. 20,0 cm/8"	2		
19	DE BAKEY needleholder TC	1		
20	BECKMANN adenoid curette fig.1, 22,5cm trapezoidal fenestrated	1		
21	BECKMANN adenoid curette fig.2, 22,5cm trapezoidal fenestrated	1		
22	BECKMANN adenoid curette fig.3, 22,5cm trapezoidal fenestrated	1		
23	BECKMANN adenoid curette fig.4, 22,5cm trapezoidal fenestrated	1		
24	BECKMANN adenoid curette fig.5, 22,5cm trapezoidal fenestrated	1		
25	BECKMANN adenoid curette fig.6, 22,5cm trapezoidal fenestrated	1		
26	Round bowl 18/8 diam. = 80 mm without beak	1		
27	Sterilization Container, silver outside 465x280x135, ins.	1		

	425x260x115m with Lid perforated - Bottom non-perforated			
28	Wire Baskets 405x255x50mm Stainless Steel	1		
29	Single use paper filters,190 Ø,w.steam I For 1/1, 3/4 and half size Containers	1		
30	Packing unit 100 pcs.	1		

## Item 2: Handheld Pulse Oximeter

### Functional and Technical Specifications:

- ✚ Manufacture: Well-known Brand Name Company from (USA, Japan, Europe) or proven and has good reputation and high efficiency in MOH.
- ✚ Built-in rechargeable battery with Charger and power save function
- ✚ 1.8 • high definition LCD color screen with a real-time showing of SpO2 waveform, SpO2 PR value
- ✚ digital SpO2 technology provides fast, accurate, stable, and strong anti-interference performance
- ✚ Real time clock with easy setup
- ✚ Built in memory card for data memory
- ✚ 10 to 12 hours battery back-up with a real time battery charge indicator

### ☒ **Technical Specifications**

- ✚ Audiovisual Alarms- High/low SPO2 and pulse rate, sensor off, sensor failure, low battery
- ✚ Alarm override facility
- ✚ Cable length should be minimum 2 meter

### ✚ **System Configuration Accessories, spares and consumables**

- ✚ System as specified-
- ✚ Reusable SPO2 for:
  - ✚ Adult, Pediatric and Neonate: Sensor with cable- 1x per monitor.
  - ✚ The unit shall be capable of being stored continuously in ambient temperature of 0 - 50 deg C and relative humidity of 15-90%
  - ✚ The unit shall be capable of operating continuously in ambient temperature of 10 - 40deg C and relative humidity of 15-90%
  - ✚ Should work on 220-240V AC as well as batteries. Mains adaptor to be supplied

### ☒ **Standards, Safety and Training**

- ✚ Should be FDA, CE approved product or any international Certificate
- ✚ Manufacturer/Supplier should have ISO certification for quality standards.
- ✚ Electrical safety conforms to standards for electrical safety
- ✚ Warranty three years from instillation date.
- ✚ Warranty for not less than 10 years for spare parts.

### ☒ **Documentation**

- ✚ Certificate of calibration and inspection.

- ✚ Log book with instructions for daily, weekly, monthly and quarterly maintenance checklist. The job description of company service engineer should be clearly spelt out.
- ✚ Service and operational manual in English language (Hard & Soft) copy.

### Item 3: Nasal Septum Surgery (Killian)

#### تعديل الحاجز الأنفي

- ✚ Manufacture: Well-known Brand Name Company from (USA, Japan, Europe) or proven and has good reputation and high efficiency in MOH.
- ✚ warranty 10 years

رقم	الاسم والوصف	عدد	سعر الوحدة	السعر الاجمالي
1	KILLIAN septum speculum 35 mm screw joint	1		
2	KILLIAN septum speculum 50 mm screw joint	1		
3	KILLIAN septum speculum 75 mm screw joint	1		
4	KILLIAN septum speculum 90 mm screw joint	1		
5	Brünings septum knife RZ Medizen	1		
6	JOSEPH scissors pt./pt., 14cm/5½", str.	1		
7	Scissors bl./pt., 14,5cm/5¾", straight	1		
8	HEYMANN nasal scissors cvd. 18cm/7"	1		
9	JANSEN nasal fcps.bajonet 20cm	1		
10	HARTMANN nas.polypus fcps.20cm	1		
11	CONVERSE Needle Holders TC 13cm 0.2m pitch	1		
12	SENNING needleholder 17cm	1		
13	FREER septum elevat.shp/blunt	1		
14	KILLIAN septum elevator short 18cm 4 / 4 mm, both sides curved	1		
15	FARREL cotton applic. threaded	2		
16	FERGUSON aspirating tube WL200mm, Ø 3mm	1		
17	Suction raspatorium, bayonet shaped 4mm 20cm	1		
18	BALLENGER sviwel knife 4 mm	1		
19	KILLIAN CLAUS gouge V-shap.5mm	1		
20	FREER septum chisel 16cm 4 mm cvd.	1		
21	COTTLE Mallet , 300g, 19cm plan/konvex	1		
22	WEIL BLAKESLEY Nasal cutting forc.,fig.1straight, 19cm, 3.0mm, without neck, shaft length 120 mm	1		
23	WEIL BLAKESLEY Ethmoid Forc., fig.3, 45°19cm, 4.5mm, without neck, shaft length 120 mm	1		
24	MYLES nasal cutt.forceps.fig.1	1		
25	WATSON WILLIAMS ethmoid forceps., 19 cm shaft length 120 mm	1		

26	Septum forceps, left curved, 16cm	1		
27	BRUENINGS nas.cutt.forceps.19cm	1		
28	Sterilization Container, silver outside 580x280x135, ins. 550x265x115mm with Lid perforated - Bottom non-perforated	1		
29	Wire Baskets 405x255x50mm Stainless Steel	1		
30	Single use paper filters,190 Ø,w.steam I For 1/1, 3/4 and half size Containers	1		
31	Packing unit 100 pcs.	1		
32	BACKHAUS towel forceps 11cm/4½"	6		
33	Lapricant spray box/6	2		

#### **Item 4 : Wall mounted suction unit**

##### **Functional and Technical Specifications:**

- ✚ Well known manufacturer
- ✚ Consists of a vacuum regulator 0\_760mmHg include a male adaptor inlet DISS connection.
- ✚ Nursery uses with vacuum regulator range from 0-200mmHg for fine suction with rang of 0-250mmHg vacuum gauge.
- ✚ 2liter collecting bottle with stainless steel basket, connecting tubes and filter.
- ✚ The suction unit can be connected to the vacuum source on the wall.
- ✚ Complete with all accessories and ready for use.

#### **Item 5: Oxygen Flow meter**

##### **Functional and Technical Specifications:**

- ✚ Well known manufacturer
- ✚ Stainless body material
- ✚ Wall mounted type
- ✚ Oxygen Flow meter with humidifier
- ✚ Used in connection with gas outlets through quick adaptor
- ✚ Output pressure 0.2\_0.3Mpa
- ✚ Flow rate 0\_15L/min for adult & 0\_7L/min for nursery use
- ✚ (1/8 NPT) DISS female inlet & male DISS outlet
- ✚ Humidifier Capacity 200ml
- ✚ Complete with all accessories and ready for use.

#### **Item 6: Infusion Pump with IV stand**

##### **Functional and Technical Specifications:**

- ✚ Manufacture: Well-known Brand Name Company from (USA, Japan, Europe) or proven and has good reputation and high efficiency in MOH.
- ✚ Battery back-up operating time 5 hours.

- + LCD programming display
- + Should have IV stand.
- + Data entry calculator style numeric programming keyboard
- + Open system.
- + Must be linear.
- + Pole clamp Multi-function mounting clamp
- + Nurse call output alarm, time and date settings
- + Quick titration of rate or dose with volume-time programming
- + Flow rate range (primary) 0.1 to 99.9 ml/hr. (0.1 ml increments) 1 to 1200 ml/hr. (1ml increments.)
- + Flow rate range (piggy back)-0.1 to 99.9 ml/hr,(0.1 ml increments) and 1 to 500 ml/hr (1ml increments)
- + Volume to be infused 0.1 to 99.9 ml (o.1ml increments) and 1 to 9999 ml (1ml increments).
- + Both flow rates and volume to be infused should be configured to limit the maximum allowable range.
- + Accuracy  $\pm 3\%$ .
- + Basic unit should have 2 or more infusions control system in single unit.
- + Internal rechargeable Battery
- + All necessary standard accessories and ready for use.
- + Power input to be 220-240VAC, 50Hz.
- B) Documentation:**
- + Should be FDA or CE approved product
- + Manufacturer/Supplier should have ISO certification for quality standards
- + User Manual in English.
- + Service manual in English.
- + Warranty three years from instillation date
- + Warranty for not less than 10 years for spare parts

### **Item 7 : ECG Machine- 12 Channels with Trolley**

#### **Functional and Technical Specifications:**

- + Manufacture: Well-known Brand Name Company from (USA, Japan, Europe) or proven and has good reputation and high efficiency in MOH.
- + Should acquire simultaneous 12 lead ECG for patients.
- + Should have Real time display of ECG waveforms with signal quality indication for each lead.
- + Should have Artifact, AC, and low and high pass frequency filters.
- + Should have full screen preview of ECG report for quality assessment checks prior to print.

- ✚ Should have interpretation facility of the amplitudes, durations and morphologies of ECG waveforms and associated rhythm for adult and pediatric patients.
- ✚ Should have alphanumeric Keyboard for patient data Entry. (Virtual or hardkeys).
- ✚ Should have High resolution (200 dpi x 500dpi on 25 mm/sec speed) digital array
- ✚ A4 size printer.
- ✚ Should have report formats of 3 x4; 6 x2, Rhythm for up to 12 selected leads;
- ✚ 12 Lead Extended measurements, 1 minute of continuous waveform data for 1 selected lead.
- ✚ Should have battery capacity of at least 30 ECGs or two hours of continuous rhythm recording on single charge.

☒ **B) System Configuration Accessories, spares and Consumables:**

- ✚ ECG Machine 12 Leads with Interpretation – 01.
- ✚ ECG Patient Cable -02.
- ✚ Chest Electrodes Adult- (set of six) -02.
- ✚ Limb Electrodes (set of 4) - 02.
- ✚ Thermal Paper A4 Size for 500 patients.
- ✚ Have a mobile trolley.
- ✚ Power input to be 220-240VAC, 50Hz.

☒ **D) Documentation:**

- ✚ Should be FDA or CE approved product
- ✚ Manufacturer/Supplier should have ISO certification for quality standards
- ✚ User Manual in English.
- ✚ Service manual in English.
- ✚ Warranty three years from installation date.
- ✚ Warranty for not less than 10 years for spare parts.

### Item 8: Operating Table

#### Functional and Technical Specifications:

- ✚ Manufacture: Well-known Brand Name Company from (USA, Japan, Europe) or proven and has good reputation and high efficiency in MOH.
- ✚ electro-hydraulic drive or electric multi motor drive
- ✚ (5 or 6 ) sections
- ✚ Full motorized function of column and table top
- ✚ Entire table top frame and column cladding should be made of stainless CrNi steel or better 316
- ✚ Table is mounted on a solid base ,cover, with casters and locks.
- ✚ Remote control patient positioning
- ✚ HYBRID included
- ✚ Manual Foot Pump provides a secondary source of hydraulic power

- ✚ Manual basic table functions when Hand Pendant control is unavailable
- ✚ Patient weights up to 270-300 kilograms
- ✚ Adjustable High from 700 to 1100 mm approx.
- ✚ Length not less than 2100 mm
- ✚ Width with side rails not less than 550 mm
- ✚ Power input: 220 VAC,  $\pm 10\%$ , 50 Hz.
- ✚ Internal maintenance-free rechargeable batteries with capacity for about 3 hours
- ✚ Trendelenburg / reverse Trendelenburg  $+30/-30$  deg.
- ✚ Lateral Tilt(left/right):  $30^\circ/30^\circ$
- ✚ Back section:  $+85/-45$  deg.
- ✚ Leg section:  $+20 /-90$  deg.
- ✚ Head rest adjustment  $\pm 45$  deg.
- ✚ Longitudinal adjustment (250-300)mm
- ✚ Flex and Reflex (down/up)
- ✚ It should have SFC padding (Special Foam Core) with multi-layer construction
- ✚ Leg section two parts spread joint
- ✚ Removable, Split Leg Section
- ✚ Leg plates abduction, kidney elevator, 5 sections table-top, adjustable manually.
- ✚ Kidney Bridge (10-12)cm
- ✚ Bridge is Included or renal position
- ✚ Rail setting clamp (Qt. 2)
- ✚ Anesthesia screen
- ✚ X Ray holder
- ✚ IV rod
- ✚ Safety abdominal strap and thigh strap
- ✚ Collection bawl
- ✚ Arm support
- ✚ hand strap for anesthesia frame
- ✚ Arm support with multi position clamp (Qt. 2)
- ✚ Leg support with multi position clamp (Qt. 2)
- ✚ spare parts one remote control and wire
- ✚ provided images and parts number for all necessary standard accessories
- ✚ New catalogue is attached with the offer
- ✚ Should be FDA/CE approved product.
- ✚ All standard and safety certificates should be included (ISO, FDA, CE, etc.) ISO, CE
- ✚ List of important spare parts and accessories with their part number ,its prices
- ✚ Warranty for the supply of spare parts for a minimum period of 10 years.
- ✚ 3 years warranty

### **Optional Accessories: (Priced Separately)**

#### **1- Obstetric and Gynecology Operating Table Accessories**

- + GINAECOLOGY lithotomy stirrups
- + Knee support

#### **2- OPHTHALMOLOGY Operating Table Accessories**

- + Operator's hands support
- + Head rest with adjustable track

#### **3- Orthopedic Operating Table Accessories**

- + Shoulder surgery attachment with specialist headrest for the modular table top
- + Side-shoulder support /with one-position clamp
- + Holder for additional equipment, mobile
- + Knee operation attachment for orthopedic attachment with multiposition clamp
- + Attachment for knee operations with one-position clamp
- + Lateral support with one-position clamp
- + Orthopedic attachment including:
  - + Bar support (2 pcs)
  - + Foot support (2 pcs)
  - + Support for plastering (1 pce)
  - + Heel holder (2 pcs)
  - + Foot grip (2 pcs)
  - + Support grip (4 pcs)
  - + Traction mechanism (2 pcs)
  - + Resistance roll (1 pce)
  - + Holder for arm operations
  - + Hinged pubic support /with one-position clamp
  - + Knee support for side position
  - + Support for arms of orthopedic attachment
  - + Holder for orthopedic attachment, mobile
  - + Trolley for installing orthopedic attachment

### **Item 9: Photometer**

**Category :** Laboratory equipment

**Level of care :** Hospitals and primary health

**Description of needs/Purpose:** to measure the plasma contents in blood

#### **Functional and Technical Specifications:**

Manufacture: Well-known Brand Name Company from (USA, Japan, Europe) or proven and has good reputation and high efficiency in MOH.

- Range: 340nm- 700nm
- Absorption Rate : 0.200 to 3.00A
- Available filters : 340/405/420/505/546/578/670

- Bandwidth: 10nm
- Led light source
- Monochromatic and Dichromatic reading
- Sample temperature control: 23 deg to 40 deg steps of 1 deg
- Built in thermal printer
- LCD display
- Programmable: up to 70 Tests
- Local agent (Authorization letter )
- New catalogue including data sheet is attached with the offer.
- Including 10 rolls of printer paper
- two Set LED as Spare parts( 340,505,546,578)

#### Calculation Modes:

- Absorption, concentration
- End point with factor or standard
- Enzyme kinetics
- Differential mode
- Fixed time
- Polygonal Multi Standard

#### Cuvettes &tubes

- flow cuvette(micro)
- manual cuvettes (macro ,semimicro,&micro)
- tubes (Ø 12 mm)
- Power supply : 220V AC , 50 HZ

#### Service and warranty requirements :

- Country of origin and source clarification and manufacturing date certificates ( agency approvals ) : FDA,TUF,and CE will be taken into consideration , the offer must include the certificates for evaluation .
- Warranty three years from instillation date.
- Provides for not less than 10 years for spare parts.
- Original Service and Operation manuals in English are included.

#### **Item 10 : Centrifuge 12 tube**

**Category :** Laboratory equipment

**Level of care :** Hospitals and primary health

**Description of needs/Purpose:** to separate the blood contents

#### Functional and Technical Specifications:

**Manufacture:** Well-known Brand Name Company from (USA, Japan, Europe) or proven and has good reputation and high efficiency in MOH

- Digital control system
- Speed: approx. 4500 rpm
- Specimen capacity 12 tube/run
- Sample size 15 ml tube
- Time selection 0-30 minute

- Built in timer and speed control
- Digital display
- Emergency break
- Door lock and safety protected lid
- Including 3 Cascade as spare parts.
- Power supply 220 VAC ,50 Hz

Complete with all accessories and consumables needed to work completely as specified

Service and warranty requirements :

- Country of origin and source clarification and manufacturing date certificates ( agency approvals ) : FDA,TUF,and CE will be taken into consideration , the offer must include the certificates for evaluation .
- Warranty three years from instillation date.
- Provides for not less than 10 years for spare parts.
- Original Service and Operation manuals in English are included.

### **Item11 : Chemistry Analyzer (200 test / hour)**

**Category :** Laboratory equipment

**Level of care :** primary health care & Hospital

**Description of needs/Purpose:** to measure the serum, urine, C.S.F Samples.

#### **Functional and Technical Specifications:**

**Manufacture:** Well-known Brand Name Company from (USA, Japan, Europe) or proven and has good reputation and high efficiency in MOH.

**Construction:** Chemistry analyzer unit and complete external PC

- Full Automatic Chemistry Analyzer
- Reusable Reaction cuvettes (re washable)
- Open system for reagents & sample Tubes.
- Random ,access system , Routine, STAT, serum, plasma, C.S.F. urine Samples
- Photometric method.
- Measurement modes: kinetic, two-point, end point
- Calibration: Linear & nonlinear with possibility of 2 point Calibration
- Wavelengths range : 340-700 nm ( 340, 405, 450, 505, 546, 578, 600, 660 & 700 nm)
- Mono & Bi-chromatic measurements.
- Throughput: 200 test/hour without ISE
- Reagent tray capacity : more than 40 Reagent positions
- Sample tray capacity : ( 50 – 80 ) sample positions
- Controlled movement for reagent syringe , sample syringe, sample probe, reagent probe and mixing probe by stepper motors

- Sample volume : 2 - 50µl
- Reagent volume: 20 - 450 µl
- Halogen Lamp OR LED for light source.
- Measurement range: 0-3 A
- Dilution : automatic dilution pre and post analysis
- Water consumption up to 8 L/h
- Real time Q.C: Q.C chart print outs, daily & cumulative reports
- Local agent (Authorization letter).
- New catalogue including data sheet is attached with the offer.
- Integrated With Dicom or HL7 or any system that support our hospitals network. (supplier responsible to transfer all data from the equipment to the hospital networks)
- Interface RS-232.
- Power supply: 220v, 50Hz.

#### Including:

- Laser printer, PC New Version, LCD display.
- 200 sample vials, 50 Reusable Reaction cups.
- UPS online 3kva.
- 5 spare lamps.
- 20 reaction Cuvettes as spare parts
- Distillation Unit more than 8L/h.
- 5 water filters for the equipment.
- 50ml& 20ml reagent bottle (100 bottle for each )
- Special adaptor for 5ml sample cup.
- Including washing solution, sample cups for 20,000 test.

#### Service and warranty requirements:

- Training Biomedical Engineer for servicing and applications in mother country of the machine.
- Warranty three years from instillation date.
- Country of origin and source clarification and starting date of manufacturing this model. certificates ( agency approvals ) : FDA, TUF, and CE will be taken into consideration , the offer must include the certificates for evaluation .
- Provides for not less than 10 years for spare parts.
- Operating Program Software.
- Service and Operation manuals original in English are included.

#### Spars to be priced separately:

- 1- **Separately Price of** cuvettes during 5 years (+/- 5%)
- 2- **Separately Price of** reagents, cleaning solutions during 5 years (+/- 5%)
- 3- **Separately Price of** all Spare parts during 5 years (+/- 5%)

## إقرار والتزام

أقر أنا الموقع أدناه \_\_\_\_\_ هوية رقم \_\_\_\_\_ بصفتي \_\_\_\_\_ ممثلاً عن شركة \_\_\_\_\_ بالتالي:.

1. بأنني قرأت وتفهمت كافة ما ورد بوثائق العطاء المطروح رقم 90 / 2019 من شروط عامة وخاصة ومواصفات وألتزم التزاماً قانونياً بتلك الشروط والمواصفات.
2. كما ألتزم بأن يبقى العرض المقدم مني ساري المفعول ولا يجوز لي الرجوع عنه لمدة سنتين يوماً من تاريخ آخر موعد لتقديم العروض.
3. وكذلك ألتزم بتوريد الأصناف المحالة على بموجب العطاء المذكور أعلاه والتي يتم طلبها من قبل وزارة الصحة خلال سنتين يوماً وذلك من تاريخ توقيع العقد واستلام أوامر التوريد على أن تكون تلك الأصناف الموردة من قبلي وفقاً للمواصفات والشروط المنصوص عليها في هذا العطاء. وهذا إقرار وتعهد مني بذلك أقر وألتزم بكل ما ورد به دون أي ضغط أو إكراه.

اسم المناقص: \_\_\_\_\_  
رقم المشتغل المرخص: \_\_\_\_\_  
العنوان: \_\_\_\_\_  
رقم الجوال: \_\_\_\_\_  
رقم الهاتف: \_\_\_\_\_  
رقم الفاكس: \_\_\_\_\_  
التاريخ: \_\_\_\_\_